

Te Pure Matamua a Iosepha Semita

La première prière de Joseph Smith

Solennel ♩ = 84-92

1. E ta - mai - ti a - pî ro - a, O Io -
 2. Tu - tu - ri o - ia i ra - ro, Tei te

1. La na - ture é - tait pa - ré - e De ray -
 2. Pros - ter - né de - vant le Pè - re, Jo - seph

se - pha Se - mi - ta, I te tai - me ta - 'na i
 pu - re ma - ta - mu - a, Ta - e mai - ra o Sa -
 ons d'or ra - di - eux. Les oi - seaux sous la ra -
 pri - ait dans les bois. De Sa - tan la force en -

hae - re, I ro - to i te uru ra - au,
 ta - ne, I - a fa - a - he - ma ia - 'na.
 mé - e, Chan - taient l'E - tre glo - ri - eux.
 tiè - re L'ac - ca - bla de tout son poids.

I - a pu - re i te A - tu - a, No te
 E no - a - 'tu i te rei - ra, Ti - a -
 Dans la fo - rêt par - fu - mé - e Jo - seph
 Mais plus fort que l'ad - ver - sai - re, Il vain -

ma - ra - ma - ra - ma, I - a i - te pa - pu
 tu - ri no - a â, lo - se - pha i te Fa - tu
in - vo - qua les cieux. Dans la fo - rêt pa - fu -
quit grâce à la foi. Mais plus fort que l'ad - ver -

ro - a, Tei - hea te haa - pao - raa mau.
 ma - na, Ia pa - ho - no i ta - 'na pu - re.
mé - e Jo - seph in - vo - qua les cieux.
sai - re, Il vain - quit grâce à la foi.

3. I--re-i-ra i-ho-ra,
 Fâ mai-ra te ha-na-ha-na,
 E ua i-te ma-ta o-ia,
 Ia Ie-su e te Me-tu-a,
 Na ô mai-ra te Me-tu--a,
 Tei-e Ta-'u Ta-mai-ti,
 A--fa-a-ro-o mai-te Ia-'na
 Ta-'u Ta-mai-ti fa-nau ta-hi.

3. *La clarté parut, soudaine,
 Voilant l'astre de midi,
 Et dans une gloire extrême,
 De lumière le remplit.
 Il vit Elohim lui-même,
 A sa droite Jésus-Christ.
 Il vit Elohim lui-même,
 A sa droite Jésus-Christ.*

4. Parau-- mai-ra te Me-si-a,
 I-a lo-se-pha Se-mi-ta,
 U-a ha-pe-ha-pe ro-a
 Te mau fa-a-ro-o a-to-a
 E ia fa-a-ro-o o--ia,
 I-- Ta-'na ra mau parau,
 E ho-ro-a-hi-a mai te ma-na,
 No To-'na au-ta-hu-'a-ra-a.

4. *«Joseph, voici», dit le Père,
 «Mon Fils aimé, le Sauveur:
 Entendsle, par lui espère,
 C'est la voix de ton Seigneur.»
 Lorsqu'il les vit apparaître
 Une extase emplit son cœur.
 Lorsqu'il les vit apparaître
 Une extase emplit son cœur.*

D'après le texte anglais de Georges Manwaring, 1854–1889
 Musique de Sylvanus Billings Pond, 1792–1871
 Adaptation de A. C. Smyth, 1840–1909

Aamu — Iosepha Semita/
 Joseph Smith, Histoire 1:14–20, 25
 Iakobo/Jacques 1:5